



ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်
အသေးစားငွေရေးကြေးရေးလုပ်ငန်းကြီးကြပ်မှုကော်မတီ
ညွှန်ကြားချက်အမှတ် (၃ /၂၀၂၀)
၁၃၈၂ခုနှစ်၊ ဒုတိယဝါဆိုလဆန်း ၄ ရက်
၂၀၂၀ပြည့်နှစ်၊ ဇူလိုင်လ ၂၃ ရက်

COVID-19 Economic Relief Plan အရ မြန်မာ့စီးပွားရေးဘဏ်မှတစ်ဆင့်
အသေးစားငွေရေးကြေးရေးအဖွဲ့အစည်းများသို့ စီးပွားရေးချေးငွေ (Commercial Loan)
ကာလတို (၃) နှစ် ချေးငွေထုတ်ချေးမည့် အစီအစဉ်နှင့်ပတ်သက်သည့်ညွှန်ကြားချက်

၁။ COVID-19 Economic Relief Plan ကို အကောင်အထည်ဖော် ဆောင်ရွက်နိုင်ရန် ပြည်ထောင်စုအစိုးရအဖွဲ့အစည်းအဝေးအမှတ်စဉ် (၁၄/၂၀၂၀) ကြိုတင်ခွင့်ပြုချက်အရ ပြည်ထောင်စုဘဏ္ဍာရန်ပုံငွေ၏ အထွေထွေပိုလျှံရန်ပုံငွေမှ ကျပ် ၁၀၀ ဘီလီယံအား မြန်မာ့စီးပွားရေးဘဏ်မှတစ်ဆင့် အသေးစားငွေရေးကြေးရေးအဖွဲ့အစည်းများသို့ စီးပွားရေးချေးငွေ (Commercial Loan) ကာလတို (၃) နှစ် ထုတ်ချေးမည်ဖြစ်ပါသည်။

ချေးငွေရယူမည့် အသေးစားငွေရေးကြေးရေးအဖွဲ့အစည်းများမှ ဆောင်ရွက်ရမည့်အချက်များ

၂။ မြန်မာ့စီးပွားရေးဘဏ်မှ အသေးစားငွေရေးကြေးရေးအဖွဲ့အစည်းများသို့ ထုတ်ချေးမည့် ချေးငွေသတ်မှတ်ချက်များမှာ အောက်ပါအတိုင်းဖြစ်သည်-

(က) ချေးငွေဆိုင်ရာအချက်အလက်များ

(၁) အပေါင်ပစ္စည်းပေးနိုင်ပါက

- (ကက) ချေးငွေအမျိုးအစား။ နှစ်တိုချေးငွေ (၃ နှစ်)
- (ခခ) အတိုးနှုန်း။ တစ်နှစ်လျှင် ၉% ထက်မများသောအတိုးနှုန်း
- (ဂဂ) ဆိုင်းငံ့ကာလ။ ၁ နှစ်
- (ဃဃ) အတိုးပေးသွင်းမှု။ ၃ လ တစ်ကြိမ်
- (ငင) ပြန်ဆပ်ကာလ။ ကျန် ၂ နှစ်အတွင်း ၄ ကြိမ်ခွဲ၍ အပြည့်အဝ ပြန်လည်ပေးဆပ်ရမည်။
- (စစ) ဖြေလျှော့ချက်။ သက်ဆိုင်ရာ အသေးစားငွေရေးကြေးရေးအဖွဲ့အစည်းက ချေးငွေ သက်တမ်းတိုးဆောင်ရွက်လိုပါက ချေးငွေ ထုတ်ချေးရေးဦးဆောင်ကော်မတီသို့တင်ပြ၍ ခွင့်ပြုချက်ရရှိပါက သက်တမ်းတိုးဆောင်ရွက်နိုင်သည်။

(၂) အပေါင်ပစ္စည်းမပေးနိုင်ပါက

- (ကက) ချေးငွေအမျိုးအစား။ နှစ်တိုချေးငွေ (၃ နှစ်)
- (ခခ) အတိုးနှုန်း။ တစ်နှစ်လျှင် ၁၁.၅%ထက်မများသောအတိုးနှုန်း
- (ဂဂ) ဆိုင်းငံ့ကာလ။ ၁ နှစ်

- (ဃဃ) အတိုးပေးသွင်းမှု။ ၃ လ တစ်ကြိမ်
- (cc) ပြန်ဆပ်ကာလ။ ကျန် ၂ နှစ်အတွင်း ၁ နှစ်လျှင် ၂ ကြိမ်ဖြင့် ၄ ကြိမ်အတွင်း အပြည့်အဝ ပေးဆပ်ရမည်။
- (စစ) ဖြေလျှော့ချက်။ သက်ဆိုင်ရာ အသေးစားငွေရေးကြေးရေး အဖွဲ့အစည်းက ချေးငွေ သက်တမ်းတိုး ဆောင်ရွက်လိုပါက ချေးငွေ ထုတ်ချေးရေး ဦးဆောင်ကော်မတီသို့တင်ပြ၍ ခွင့်ပြုချက် ရရှိပါက သက်တမ်းတိုးဆောင်ရွက်နိုင်သည်။

၃။ မြန်မာ့စီးပွားရေးဘဏ်မှ ချေးငွေရယူမည့် အသေးစားငွေရေးကြေးရေးအဖွဲ့အစည်းများ အောက်ပါစံနှုန်းများနှင့် ပြည့်စုံရမည်-

(က) ပြည့်စုံရမည့်စံနှုန်းများ

- (၁) အသေးစားငွေရေးကြေးရေးလုပ်ငန်းကြီးကြပ်မှုကော်မတီ၏ လုပ်ငန်းလုပ်ကိုင် ခွင့်လိုင်စင် ရရှိပြီးဖြစ်ရမည်။
- (၂) ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုနှင့် ကုမ္ပဏီများညွှန်ကြားမှုဦးစီးဌာနတွင် မှတ်ပုံတင်ပြီး ဖြစ်ရမည်။
- (၃) နိုင်ငံတော်သို့ ပေးဆောင်ရန်ရှိသည့် အခွန်အခများ ပေးဆောင်ပြီးဖြစ်ရမည်။
- (၄) ချေးငွေအား သတ်မှတ်ချက်နှင့်အညီ ပြန်လည်ပေးဆပ်ရန် ကုမ္ပဏီ၏ ဒါရိုက်တာဘုတ်အဖွဲ့မှ အာမခံချက်ပါရှိရမည်။

၄။ ချေးငွေရယူလိုသည့် အသေးစားငွေရေးကြေးရေးအဖွဲ့အစည်းများသည် အောက်ပါ အချက်များကို ပြည့်စုံစွာဖော်ပြ၍ မြန်မာနိုင်ငံအသေးစားငွေရေးကြေးရေးလုပ်ငန်းများ ကူညီရေး အသင်းမှတစ်ဆင့် ငွေရေးကြေးရေးကြီးကြပ်စစ်ဆေးရေး ဦးစီးဌာန(ရုံးချုပ်)သို့ လျှောက်ထားရမည်-

- (က) ချေးငွေလျှောက်လွှာ
 - (ခ) အသေးစားငွေရေးကြေးရေးလုပ်ငန်းကြီးကြပ်မှုကော်မတီ၏ လုပ်ငန်းလိုင်စင်ခွင့်ပြုချက်
 - (ဂ) ၂၀၂၀ ပြည့်နှစ် ဧပြီလရှိ စုစုပေါင်းထည့်ဝင်ပြီးမတည်ငွေရင်း။ () ကျပ်သန်း
 - (ဃ) ၂၀၂၀ ပြည့်နှစ် ဧပြီလရှိ ထုတ်ချေးငွေလက်ကျန်စုစုပေါင်း။ () ကျပ်သန်း
 - (င) ၂၀၂၀ ပြည့်နှစ် ဧပြီလရှိ ပြည်တွင်း/ပြည်ပချေးငွေ ရယူထားသော ချေးငွေလက်ကျန် ပမာဏ။ နိုင်ငံခြားငွေ () သန်း၊ မြန်မာကျပ်ငွေ () သန်း- နောက်ဆက်တွဲဖြင့် ဖော်ပြရန်
- (စ) ၂၀၁၉-၂၀၂၀ ဘဏ္ဍာရေးနှစ်အတွက် ပြင်ပစာရင်းစစ် နောက်ဆုံးစစ်ဆေးခဲ့သည့် စစ်ဆေးချက်အစီရင်ခံစာနှင့် ဘဏ္ဍာရေးရှင်းတမ်းများ (လက်ကျန်ရှင်းတမ်း၊ အရုံး အမြတ်ရှင်းတမ်း၊ ငွေသားစီးဆင်းမှုရှင်းတမ်း (Cash Flow Statement))
- (ဆ) ချေးငွေရယူရန် BOD အဖွဲ့၏ သဘောတူဆုံးဖြတ်ချက်မှတ်တမ်း
- (ဇ) မိခင်ကုမ္ပဏီရှိပါက မိခင်ကုမ္ပဏီ၏ သဘောတူခွင့်ပြုချက်အထောက်အထား
- (ဈ) ရယူလိုသည့် ချေးငွေပမာဏ

- (ည) အသင်းသားအရေအတွက်၊ ထုတ်ချေးထားသည့်ချေးငွေအမျိုးအစား (စိုက်ပျိုးရေး၊ မွေးမြူရေး၊ ဝန်ဆောင်မှု၊ ကူးသန်းရောင်းဝယ်ရေး)
- (ဋ) ချေးငွေပြန်လည်ပေးဆပ်ရန် ဆောင်ရွက်မည့်အစီအစဉ်
- (ဌ) လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်သည့် မြို့နယ်၊ ရပ်ကွက်၊ ကျေးရွာ
- (ဍ) တင်သွင်းနိုင်သည့်အပေါင်ပစ္စည်းအမျိုးအစား
 - (၁) မရွှေ့မပြောင်းနိုင်သောပစ္စည်းများ (မြေနှင့်အဆောက်အဦ)
 - (၂) ပုံစံ ၇ ၊ လန (၃၉) ၊ လယ (၃၀ က) နှင့် (၁) အရ အခြားနည်းဖြင့် သုံးစွဲခွင့် ရသော မြေငှားလိုင်စင်/ဂရု/ဘိုးဘွားမြေ
 - (၃) ရွှေ့ပြောင်းနိုင်သောပစ္စည်းများ (စက်၊ ယာဉ်၊ ယန္တရား)
 - (၄) နိုင်ငံခြားငွေ

အသေးစားငွေရေးကြေးရေးအဖွဲ့အစည်းများ လိုက်နာဆောင်ရွက်ရမည့်အချက်များ

၅။ COVID-19 ရန်ပုံငွေမှ အတိုးနှုန်းသက်သာသော ချေးငွေရယူသည့် အသေးစားငွေရေးကြေးရေးအဖွဲ့အစည်းများသည် အောက်ပါအတိုင်း ဆောင်ရွက်ရမည်-

- (က) မိမိတို့ရယူလိုသော ချေးငွေပမာဏကို မြန်မာနိုင်ငံအသေးစားငွေရေးကြေးရေးလုပ်ငန်းများကူညီရေးအသင်းမှတစ်ဆင့် ငွေရေးကြေးရေးကြီးကြပ်စစ်ဆေးရေးဦးစီးဌာနသို့ ပေးပို့တင်ပြရမည်။
- (ခ) အသေးစားငွေရေးကြေးရေးလုပ်ငန်းကြီးကြပ်မှုကော်မတီမှခွင့်ပြုသည့် ချေးငွေရယူရေးအတွက် မြန်မာ့စီးပွားရေးဘဏ်နှင့် ချေးငွေသဘောတူစာချုပ်ချုပ်ဆိုရမည်။
- (ဂ) ဤအစီအစဉ်မှ ချေးငွေရယူထားသော အသေးစားငွေရေးကြေးရေးအဖွဲ့အစည်းသည် စည်းမျဉ်းစည်းကမ်းများနှင့်အညီ သတ်မှတ်ကာလအတွင်း အပြည့်အဝ ပြန်လည်ပေးဆပ်နိုင်ရေး ဆောင်ရွက်ရမည်။
- (င) စီမံကိန်း၊ ဘဏ္ဍာရေးနှင့်စက်မှုဝန်ကြီးဌာန၊ အသေးစား ငွေရေးကြေးရေးလုပ်ငန်းကြီးကြပ်မှုကော်မတီမှ ထုတ်ပြန်သော အမိန့်နှင့်ညွှန်ကြားချက်များကို လိုက်နာရမည်။

မြန်မာနိုင်ငံအသေးစားငွေရေးကြေးရေးလုပ်ငန်းများကူညီရေးအသင်းမှ ဆောင်ရွက်ပေးရမည့်အချက်များ

၆။ မြန်မာနိုင်ငံအသေးစားငွေရေးကြေးရေးလုပ်ငန်းများကူညီရေးအသင်းမှ အောက်ပါတို့ကို ဆောင်ရွက်ပေးရမည်-

- (က) ချေးငွေရယူလိုသည့် အသေးစားငွေရေးကြေးရေးအဖွဲ့အစည်းများမှ တင်ပြလာသော ချေးငွေလျှောက်ထားမှုများကို စုစည်း၍ ငွေရေးကြေးရေးကြီးကြပ်စစ်ဆေးရေး ဦးစီးဌာနသို့ ပေးပို့တင်ပြရမည်။
- (ခ) ချေးငွေရယူသည့် အသေးစားငွေရေးကြေးရေးအဖွဲ့အစည်းများက ၎င်းတို့ချေးယူထား ငွေများအား သတ်မှတ်ကာလအတွင်း အပြည့်အဝ ပြန်လည်ပေးဆပ်ရေးအတွက် ငွေရေးကြေးရေးကြီးကြပ် စစ်ဆေးရေးဦးစီးဌာန၊ မြန်မာ့စီးပွားရေးဘဏ်တို့နှင့် ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ရမည်။
- (ဂ) ချေးငွေပေးဆပ်မှု နောက်ကျ/ပျက်ကွက်သည့် အသေးစားငွေရေးကြေးရေးအဖွဲ့ အစည်းများအား တရားမကျင့်ထုံးဥပဒေအရ အရေးယူ ဆောင်ရွက်ရာတွင် ငွေရေးကြေးရေး ကြီးကြပ်စစ်ဆေးရေးဦးစီးဌာန၊ မြန်မာ့စီးပွားရေးဘဏ်တို့ကို ကူညီဆောင်ရွက်ရမည်။

(စိုးဝင်း)

ဥက္ကဋ္ဌ

အသေးစားငွေရေးကြေးရေးလုပ်ငန်း
ကြီးကြပ်မှုကော်မတီ

စာအမှတ်၊ ကက-၁/၆ (၅၃၁ / ၂၀၂၀)
ရက်စွဲ၊ ၂၀၂၀ ပြည့်နှစ် ဇူလိုင်လ ၂၃ ရက်

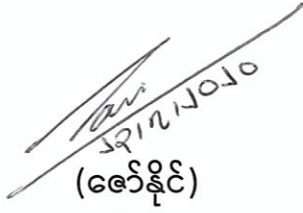
ဖြန့်ဝေခြင်း

- အသေးစားငွေရေးကြေးရေးအဖွဲ့အစည်းများအားလုံး
- မြန်မာနိုင်ငံအသေးစားငွေရေးကြေးရေးလုပ်ငန်းများကူညီရေးအသင်း
- ပြည်ထောင်စုနယ်မြေနေပြည်တော်၊ တိုင်းဒေသကြီးနှင့် ပြည်နယ် ငွေရေးကြေးရေးကြီးကြပ်စစ်ဆေးရေးဦးစီးဌာနမှူးအားလုံး

- စီမံကိန်း၊ဘဏ္ဍာရေးနှင့်စက်မှုဝန်ကြီးဌာန
- အသေးစားငွေရေးကြေးရေးလုပ်ငန်းကြီးကြပ်မှု
ကော်မတီဝင်များအားလုံး
- ပြည်ထောင်စုနယ်မြေနေပြည်တော်၊ တိုင်းဒေသကြီး၊
ပြည်နယ် အသေးစားငွေရေးကြေးရေးလုပ်ငန်း
ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေးလုပ်ငန်းကော်မတီဝင်များအားလုံး

} သိရှိနိုင်ပါရန်တင်ပြအပ်ပါသည်။

အမိန့်အရ



(ဇော်နိုင်)

အတွင်းရေးမှူး
အသေးစားငွေရေးကြေးရေးလုပ်ငန်း
ကြီးကြပ်မှုကော်မတီ